

# ÚJHELYI KÖRKÉP

2020. XXIX. ÉVFOLYAM 8 SZ. AUGUSZTUS

SÁTORALJAUJHELY VÁROS KÖZÉLETI LAPJA

## ÚJHELY VÁRA LÁTOGATÓKÖZPONT

Átadták az Újhely Vára Látogatóközpontot. A Várhegy lábánál, a Majális parkban kialakított épületben a 2007-óta kutatott középkori vár történetéről tudhatnak meg többet a látogatók. A kiállítást sok 21. századi technikai újdonság teszi még izgalmasabbá, ilyenek a vár életét bemutató virtuális valóság szemüvegek, vagy a régészeti feltárást bemutató kisfilm, számos grafikai elemmel tarkítva.



*Lezárult egy szakasz, nagyon sok lelet a felszínre került, nagyon sok feltöredéket ástak elő a földből, régészeti és történelmi szemmel is számos információt tudunk meg a középkori erőről, amit már érdemes megmutatni. Mindezekhez olyan interaktív eszközöket sikerült hozzárendelni, ami izgalmas, könnyen érthetővé, és újszerűvé teszi a vár történetét. Igaz ez a folytatásra is, a Várhegy tetején folytatódó várfeltárássra, ahol azt szeretnénk, hogy a 21. századi építészet és a középkori várépítés között nagyon markáns elválasztó vonal legyen. A most befejezett beruházás a Sátoraljaújhely öko-és kulturális turizmusának fejlesztése című TOP pályázatából készült el, a további feltárást pedig a Zempléni és Abaúji Várak Fejlesztése című GINOP forrásból folytatódik. - mondta el a megnyitón Dankó Dénes alpolgármester.*

**VIRTUÁLIS VALÓSÁGBAN A KÖZÉPKORI ÚJHELYI VÁR**  
A virtuális valóság szemüvegek segítségével a középkori vár életét tekinthetjük meg. Egy mobil applikáció segítségével, igen részletes grafikai kidolgozással elkészült a régi erőd életét bemutató program. Amikor a látogató felveszi ezt a szemüveget, abban a pillanatban bekerül a várba, 3 dimenzióban látja a Várhegyet, majd ahogy elfordítja a fejét, azzal irányítva a programot beljebb kerülhet az épületbe, megnézheti az udvar részleteit, a benne lévő elképzelt embereket, a tereket, szobákat. Az érdekes utazás különösen azoknak izgalmas, akik még nem találkoztak ezzel a technikával.

**PONTOS TERVEK NÉLKÜL NINCS SIKER**  
*Erre a pillanatra vártunk már 13 éve, nem céltalan ötletelés volt ez, hanem egy pontos terv, amelyet természetesen mindig a meglévő forrás alakított. A feltárást ütemét a most zárt uniós pályázati forrás nagyban gyorsította, de*

*a megfelelő koncepció nélkül ez nem lett volna elég. Az a turista, aki ide betér, pontos képet kap egy eltűnt várról, amit sikerült feltárni, és a régészeti feltárással köszönhetően hiteles képet adunk milyen élet volt itt már a középkorban - mondta Szamosvölgyi Péter a megnyitón.*

**LÁSD A LÁTHATATLANT**  
A kiállítóterbe belépve tablós installációkat láthatnak az érdeklődők a vár történetéről a kezdetektől egészen a 16. századig az erőd pusztulásáig. Itt bemutatják azokat a tárgyakat a fotóit, amelyeket az ásásokon találtak. Nagyon gazdag leletanyagot eredményezett az elmúlt 13 év, a tárgyak pedig mesélnek arról is, milyen lehetett az Újhelyi Vár, kik laktak benne, és hogyan használták az épületet. A digitális és informatikai tartalmak között meg kell említeni azt a 26 perces kisfilmet, ami egy rövid, de jól követhető történelmi és kutatástörténelmi összefoglalót ad a várról. A film alkotói a PAZIRIK Informatikai Kft, akik

Ringer István a feltárást vezetőjének, és Albert Tamásnak az állammegóvási munkálatokat végző szakembernek a segítségével készítették el a filmet. A történelmi jelentek beanimált 2D illusztráció formájában jelennek meg. *Azt gondolom, hogy ez egy nagyon jó pillanat, hiszen a látogatóközpont a bizonyítéka annak, hogy az Újhelyi várra már egy turisztikai projekt tudunk építeni, és hogy a múzeumban a leletekből egy régészeti kiállítás is lesz. Kevés helyen valósul meg mindez egyszerre, ismeretterjesztő kiállítás, turisztikai látványosság, és a vár is bejárható, ahol a régészeti feltárást folyamata is megtekinthető. - hangsúlyozta a megnyitón Ringer István a PIM Kazinczy Ferenc Múzeumának igazgatója, a régészeti feltárást vezetője.* A vár további építése miatt a látogatóközpontnak nincs állandó nyitvatartási rendje, de a Kazinczy Múzeum továbbra is szervez ismeretterjesztő, bemutató túrákat a Várhegyre, az ásásra, amikor a kiállítás is megtekinthető. **KBK**

## VÖLGYSZÍNHÁZ ÉS BORTERASZ A PINCÉK KÖZÖTT

Vallási helyszínek, kastélyok, műemlék épületek, történelmi utcarészek újulnak meg a „Tokaj-hegylajai történelmi borvidék kultúrtáj világörökségi helyszíneinek fejlesztése” című projekt keretében, amelynek megvalósítására 3,4 milliárd forint vissza nem térítendő támogatást nyert a Tokaj Borvidék Fejlesztéséért Nonprofit Kft. konzorciumi partnereivel a Széchenyi 2020 programból. A projekt célja a világörökségi helyszín versenyképességét javító turisztikai attrakciók kialakítása. A beruházás helyszínei: Bodrogkeresztúr, Tokaj, Mád, Tarcal, Tolcsva, Tállya és Sátoraljaújhely. Az Ungvári Pincék felújítását már éveken korábban elkezdődött, ez a forrás lehetővé tette a folytatást. Így a pincék közé épültek családi és csoportos piknik helyek, illemhelyek, kerékpártárolók. A Pincék völgyében pedig egy

300 férőhelyes szabadtéri színpad és zárt kiszolgáló tér szolgálja majd a felépők és nézők kényelmét.

### LEGYEN AZ UNGVÁRI PINCÉK KÖZÖSSÉGI HELY



*Nem kell bor ahhoz, hogy kiváló közösségi tér legyen az Ungvári Pincék, hiszen egy egyszerű esti sétára is alkalmas a hely, a kivilágított sétányival, rendezett tereivel. A tervek alapján tudtuk azt, hogy szükség van erre a városnak, ahol borkóstoláshoz, a minőségi és kulturált borfogyasztáshoz kínálunk lehetőséget, de azt is szeretnénk, hogy újra az újhelyiek közösségi tere is legyen egyben - mondta Szamosvölgyi Péter. Nagyon fon-*

*tos, hogy elsősorban az újhelyiek érezzék itt jól magukat, de a távlati cél természetesen az, hogy a Tokaj-Hegylajai iránt nyitott turistáknak is kínáljanak programokat - hangsúlyozta Hőrcsik Richárd országgyűlési képviselő*

### Építkezés kihívásokkal

Az Ungvári Pincék sajátossága, hogy a föld alatt szerte ágazik. Az építkezés során kerültek elő pincelejáratok, szellőzőnyílások, amelyek balesetveszélyesek voltak, ezzel idén tavasszal még volt dolga a kivitelezőnek. A belső utak kialakítása, és a sétányok, terek rendbetétele ezért váratott magára. Az épültek szándékosan olyan anyagokból építették, hogy jól elkülönüljenek a világörökséget képező pincéktől, ugyanakkor illeszkedjenek is a környezetbe.

## ÚJHELYI MOZAIK

### RÉGI ÉPÜLET ÚJUL MEG

Sátoraljaújhely főutcájának egyik meghatározó épülete a Táncsics téri bérpalota. A ma is társasházként működő ház felújítását kezdték meg a közelmúltban. Az önkormányzat, mint társtulajdonos kezdeményezte a javítást, és társasház kezelőjével közösen hitelből fedezik a költségeket. Így kezdődött el a jobb szárny külső homlokzatának megújítása, és a tető javítása. A másik oldal rekonstrukciója is tervben van. Most az ott lakókkal kezdődtek el a tárgyalások egy hasonló konstrukcióra.



### TELJESEN MEGÚJUL A PIARISTA KOLLÉGIUM

Megújul és bővül a sátoraljaújhelyi piarista kollégium. Az épület energetikai korszerűsítésére a Piarista Rend Magyar Tartománya 330 millió forintot nyert, a beruházás jelenleg is tart. Július végén Soltész Miklós államtitkár sajtótájékoztató keretében jelentette be, hogy a magyar állam 1 milliárd 850 millió forintot fordít a sátoraljaújhelyi oktatási, nevelési intézményre. Két ütemben, 2022-ig tart majd az építkezés.



### BALATONI TÁBOR

Hat turnusban, több mint 240 gyermek és felnőtt kísérőik táboroznak idén is Sátoraljaújhelyből Révfülpön a Balaton partján. Az önkormányzat egy uniós pályázati program segítségével az elmúlt évben is szervezett ilyen üdülést, amely a tehetséges, és jó tanulmányi eredményű gyerekeknek, és hátrányos helyzetű fiataloknak ajánlott fel 10-től 24 éves korig. A tábor július közepétől augusztus végéig tartott heti váltásban vasárnaptól-péntekig nyaraltak ingyen a Balatonnál az újhegyi gyerekek.



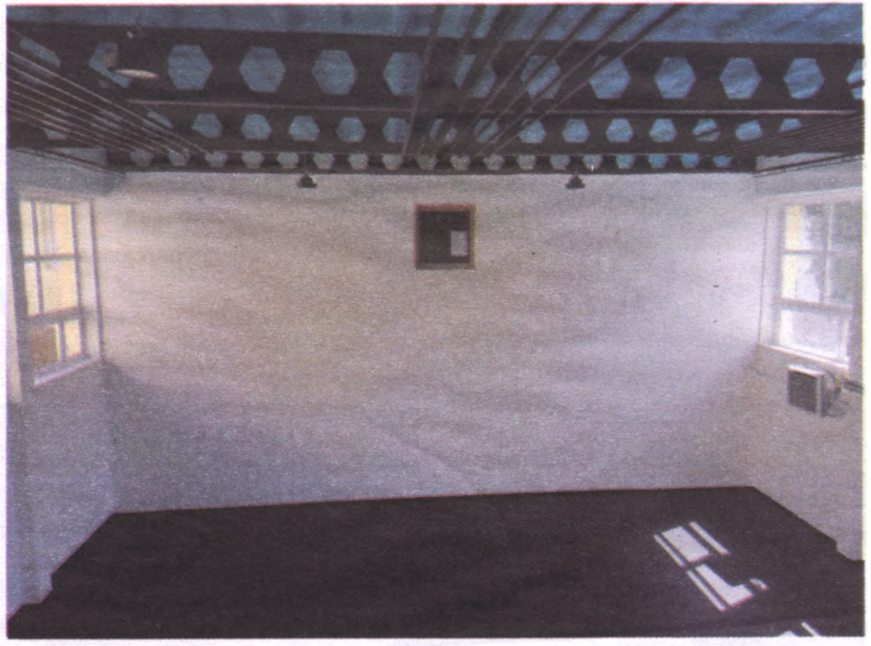
### PARK ÉS KÖZÖSSÉGI TÉR LESZ A KOSSUTH-KERT

Határon átnyúló pályázatból újul meg a Kossuth-kert. Széphalmon szívesen használták eddig is a kertet, itt van a falu focipályája, játszótere. A park rendezéséhez, a hozzá vezető út kialakítására, parkolók építésére nyert forrást a város a szlovákiai Nagymihállyal közösen. Egy határon átnyúló pályázatnak köszönhetően lesz lehetőség arra, hogy a Kossuth-kert szép közösségi térré változzon.



### PRÓBATEREM LETT A RÉGI SPORTCSARNOKBÓL

Próbaterem, öltöző és ruhatár lett a régi városi sportcsarnok. A Színház köz nagy csarnoka sokáig állt üresen, később raktárként használták. A Kossuth Lajos Művelődési Központnak a város közösségfejlesztési pályázatából sikerült új funkciót találni az épületnek. Ennek pedig a legjobban mázsorettes lányok, és a Hegyaljas táncosok örülnek. Ők használhatják majd a legtöbbet a próbatermet, amihez öltözőket, vizesblokkot is kialakítottak, így a lehetőség adott akár a bérlésére, más táncos, mozgásos csapatoknak is.



### A MAGYAR ZENE TRIANONI SÍPJA

„A magyar zene trianoni sípja” címmel szerveztek egyedülálló koncertet a Városháza Udvarán. A műsort a Lavotta Kamarazenekar állította össze, a trianoni békediktátum 100. évfordulójára. Dombóvári János művészeti vezető által összeválogatott műsorban olyan művek csendültek fel, amelyek mindegyikét egy, az elszakított területek valamelyikén alkotó zeneszerző komponált. Az együttest most is az Amerikából hazatérő Derecskei András karmester dirigálta

KBK



## VÁLLALKOZÓI SZEMLÉLETTEL A TOKAJI ÉS ZEMPLÉNI TÉRSÉGRT

A sátoraljaújhelyi születésű Wáberer Györgyöt nevezték ki Tokaj-Zemplén fejlesztéséért felelős kormánybiztossá, egyben ő lett a Tokaj Borvidék Fejlesztési Tanács elnöke is. Feladata a kormány határozata szerint az, hogy összehangolja a térséget érintő projektek előkészítését és végrehajtását, együttműködve az ottani településekkel, a megyei önkormányzattal és a kormányhivatallal. A frissen kinevezett kormánybiztos a Zemplén Televízióknak adott interjújában beszélt a terveiről.

**Lehet érezni a térség szereplői részéről, hogy egy kis várakozással vannak azt iránt, hogy lesz-e, megtörténik-e kicsit az a csoda, amire Tokaj-Hegyalja nagyon régóta vár?**

Ezt természetes igény. Ismerem a térséget, jelentős időt töltöttem el itt, és nagyon sok emberrel beszéltem. Itt születtem Sátoraljaújhelyen, Sárospatakon jártam gimnáziumba, és nagyon kötődök a térséghez, de szerettem volna mélyebben is megismerni az itt élő embereket, problémákat, vállalkozásokat. Tehát volt egy ilyen előtanulmányom.

**Mi a véleménye, Tokaj-Hegyalja most összességében hol jár? A borászokkal sokat beszélgettünk arról, hogy van egy nagyon szép örökségünk, akár épített, akár kulturális örökség, itt vannak a kiváló tokaji borok, de mint-hogyha Tokaj-Hegyalja mégsem lenne igazán úgy elismerve, mint amit megérdemelne.**

Az lenne a cél, hogy most úgy legyen elismerve. Óriási lehetőség van ebben a térségben. A természeti szépsége, adottságai, maga a borvidék, a Zemplén-hegység páratlan. Ez bárhol a világon egy eladható sztori lenne. Nyilván össze kell ezt fűzni valamire, és valamilyen egységes reklámozást, marketinget, brand-et kell építeni köré, és ehhez alapvető infrastrukturális és turisztikai fejlesztéseket szükségessé, és akkor mindez magától el fogja adni magát.

**Őn most hogyan látja Tokaj-Hegyalját?**

Egy nagyon szép természeti régióról beszélünk, aminek több száz éves borkultúrája van, ami számomra vetekszik egy toszkán vidékkel. Az lenne a cél, hogy valóban emeljük is fel erre a szintre. Csináljunk egy olyan fejlesztési programot, ami kezdődik az alapvető infrastrukturális dolgokkal, rendezett úthálózattal, és folytatódik a bicikliutak összekötésével. Szakaszosság helyett, egységes bicikliút rendszert lehet kialakítani a Zemplén-hegységet körbevéve. Akkor Kassától Nyíregyházáig le lehetne menni a keleti oldalon, de ezt lehetne folytatni a nyugati oldalon is, Gönc, Vizsoly, Abaújszántó, Tállya, Mád irányába, a kerékpárosok pedig érintenék azokat a kulturális és természeti szépségeket,



### SÁTORALJAÚJHELYNEK FONTOS SZEREPE LESZ A TÉRSÉG FEJLESZTÉSÉBEN

melyek ezen a környéken vannak. Azt gondolom, hogy minél több turista látogat ide, akkor ezek az igények nőni fognak, és ezek az igények fogják generálni ennek a fejlesztését. Teremtünk meg az utak fejlesztését, építjük ki a bicikliút hálózatot, tegyük rendbe a szálláshelyeket, a gasztronómiára kell adni támogatásokat, és akkor ebből egy olyan egységes mixet csinálni, amiből a Balaton után a következő turisztikai célpont lehet ez a térség. **A tervek megvalósításához még mindig pénz kell. Mennyiben tudják majd a projektek összehangolni?**

A kormányzat részéről van egy szándék, hogy az erre a célra megfelelő összeg meglegyen. Az egyik első feladat, hogy egyeztetsem a térségben levő polgármesterekkel, vállalkozókkal az elképzeléseiket, és a fejlesztési törekvéseiket. Ezekből készülne egy anyag, amit egy kormányülés elé szeretnék terjeszteni, ahol fog születni egy döntés. A célok forrásigényének jelentős részét a kormányzat állná.

**A beruházások támogatására számítanak a térség kisebb szereplői is, magánvállalkozások, magáncégek?**

Vannak olyan dolgok, amik nem állami feladatok. Én azt gondolom, hogy szállodákat, azt nem lehet állami kézbe üzemeltetni, az éttermeket sem. Ezekben maximum az állam csak támogatásokkal vehet részt, de kellene hozzá a vállalkozók is, a vállalkozóknak az önré-

szei és a hit abban, hogy ő ezt meg fogja tudni jól csinálni.

**Véleménye szerint mennyi időre van szükség ahhoz, hogy az egyszerű állampolgárnak is érezhető legyen majd a változás?**

Az én megbízatásom két évre szól, és azt szeretném, hogy az első év után látható legyen, mi készül, mi fog történni, és az már mozgassa meg az itt élő embereket.

**Mi a jellemző a turizmusra jelenleg?**

Vannak most is turisztikai fejlesztések, de minőségi szálláshely kialakítására nagyon nagy szükség van. Erre a célra is jelentős keretet kalkulálnánk.

**Őn, aki üzletember, és kötődik is a térséghez, milyen szemlélettel fogja majd ezt a kétéves időszakot vezetni?**

Szerintem üzletivel. Én nyilván nem tudok kibújni a bőrömből, megszoktam, hogy van egy feladat, és akkor az ember minden energiájával azt a feladatot próbálja megvalósítani. Ugyanez a célt ebben a projektben is.

**Mit vár el a településektől? Úgy látjuk, hogy nélkülük, a vezetők nélkül, bizony akár nehéz dolga is lehet.**

A települések a nyertesei lehetnek ennek a programnak, tehát itt az kell, hogy mindenki érezze, hogy ez egy lehetőség Zemplén számára, és nyilván az együtt gondolkodást várom el. Én csak irányítani és koordinálni tudom ezt a folyamatot.

**Ki mindenkire számít még a térség szereplői közül?**

Nagyon sok vállalkozó van itt, aki a borászatban, a turisztikában érdekelt, és azért ne felejtsük el, hogy vannak ipari vállalkozások is a területen. Számítok ezeknek az embereknek a véleményére, azt gondolom, akik itt élnek, azok mégis mélyebben ismerik az itt lévő problémákat, tehát ezeket össze fogom fogni.

**Hegyközségi tanács, illetve a fejlesztési tanács ebben mennyire lehet majd partner?**

A fejlesztési tanács elnöki pozícióját is megkaptam, sok olyan dolog van, amit csak le kell porolni, és újra kell gondolni a dolgokat, így nagy segítséget jelent, hogy vannak előzmények.

**Számíthatnak-e bármilyen jellegetű segítségre akár Öntől, akár az egész programtól a vállalkozások is? Például az újhelyi nagyvállalkozások, üzemek, ahol ipari termelés folyik?**

Az egyik dolog vonzza a másikat, ha erre a térségre jelentős fejlesztési összeg jut, és rendbe tesszük az utakat, elindul egy minőségi turizmus, akkor ez munkahelyeket generál. Ami most itt 50 éve egy folyamat, hogy a fiatalság elvándorol, jó lenne ezt a folyamatot megállítani, hogy szívesen maradjanak itt a fiatalok. Azt gondolom, hogy az egész világ át fog alakulni, a koronavírus megmutatta, és sokan rájöttek a cégek is, hogy otthonról is lehet dolgozni. Hiszek abban, hogy fel is értékelődhet a vidék, hogy itt lehet jó életminőségben, szép környezetben élni, tehát ezáltal a vidéknek a megtartóereje sokkal nagyobb lehet.

**A Magyar Közlönyben megjelent az is, hogy Tokaj, Felső-Tisza és Nyírség kiemelt turisztikai, fejlesztési, térségi, tervezési feladataiban is közreműködik majd. Akkor ezek szerint elképzelhető az, hogy nemcsak Tokaj-Hegyaljáról, hanem egy nagyobb komplexitásról is beszélünk? Hozzám Tokaj-Zemplén fejlesztése tartozik, de a szomszédos térségekkel, vagy akár a határon túli területek fejlesztését is össze kell tudni hangolni. Úgyhogy azt gondolom, hogy áttételesen igen, a feladataim közé tartozik.**

**Mikor fogjuk érezni, látni a legelső eredményeket?**

Én alapvetően optimista ember vagyok. Pár évvel ezelőtt létrehoztam egy alapítványt, és ösztöndíjakat adunk át hátrányos helyzetű gyerekeknek, a legjobb hír az utolsó egy hónapomban, hogy ezek közül a gyerekek közül a sárospataki református gimnáziumba is bekerült most már kettő. Ezeknek a gyerekeknek esélyük sem lett volna erre, számomra ez egy jó hír volt. Úgy gondolom, hogy ez a folyamat is meg fogja hozni a pozitív hatását.



Wáberer György 1956-ban született Sátoraljaújhelyen. 2020-ban a 100 leggazdagabb magyar listájában a 13. helyen szerepel. Az egy milliárd forintos tőkével létrehozott alapítványa jóvoltából épült fel egy közösségi ház a Meder utcában. Az intézményben a nevelési és fejlesztési feladatokat a Magyar Ökumenikus Segélyszervezet látja el. Az alapítvány több mint száz zempléni rászoruló gyermek számára nyújt ösztöndíjra és a mentorálásra pénzügyi fedezetet. A sikeres vállalkozó korábban is vállalt állami tisztséget, a magyar logisztika és közúti fuvarozás fejlesztésével foglalkozott, új kormánybiztosi munkáját július 20-án kezdte meg.

## RÖVIDHÍREK

A láthatatlan jövedelemmel rendelkezők kiszűrésére, a vagyonsodási vizsgálatokat támogató eljárások hatékonyabbá tételéhez szeretne egy kezdeményezést elindítani a sátorlajújhelyi önkormányzat. A célja ezzel az, hogy a sokszor bejelentett munkahely, legális jövedelem felmutatása nélkül gazdagodókat elérjék. A sátorlajújhelyi önkormányzat közérdekű bejelentést tett már három személy ellen a Nemzeti Adó és Vámhivatalnál, kérve a sátorlajújhelyi lakosok jövedelmi viszonyainak kivizsgálását. Ezzel párhuzamosan jogászokból, adószakértőkből álló munkacsoport foglalkozik a törvényi szabályzással, és készít elő további 11 hasonló közérdekű bejelentést.

Vis maior pályázat benyújtásáról döntöttek augusztus közepén a sátorlajújhelyi képviselők. A két helyszín, ahol sürgős beavatkozás-

ra van szükség a Májuskút patak medre a Kertész utca végén, és a Májuskút utca. Az utóbbit a július közepén lezúduló nagy eső rongálta meg úgy, hogy a feltöltött rendbe hozott útszakasz szinte járhatatlan lett, a másik a patak meder, amelyet életveszélyesen kimosott a patak, így azonnali javításra van szükség. Mindkét igényt előkészítette a műszaki osztály, a forráshoz önrészre is szükség lesz, amelyet megszavaztak a képviselők.

Megerőszkoltak egy beteget a sátorlajújhelyi kórházban. A Sátorlajújhelyi Rendőrkapitányság őrizetbe vette a szexuális erőszakkal gyanúsított 53 éves férfit. A férfi betegápolóként dolgozott a kórházban, és a rá bízott női beteg sérelmére követte el a bűncselekményt. Ha bebizonyosodik a vád, a férfi akár 10 évet is kaphat.

Épül, szépül a Füzérradványi Károlyi kastély. A kiállítás tervezett megnyitása 2021 második fele, addig pedig készülnek a tervek az enteriőrök, tárlatok megvalósításához. A Tóth G. Péter kurátor tervei alapján készülő kiállításban a látogatók megismerhetik a Károlyi

család és a kastélytörténet legendáit, és betekintést nyerhetnek a kastélyszálló egyes jellemző tereinek a hétköznapi működésébe is. Bővebb információ Nemzeti Kastélyprogram és Nemzeti Várprogram facebook oldalán, fotó: ui



**Zemplén Fm 104.9 - hamarosan ezzel a névvel jelentkezik az új rádió, amelynek működtetésére frekvenciát nyert a Zemplén Televízió Közhasznú Nonprofit Kft. A kereskedelmi rádió stúdióját a Zemplén Televízióban alakítják ki, a műsorszerkesztés legfontosabb iránya, hogy Sátorlajújhely, Zemplén, Tokaj-Hegyalja mindennapi életéről tájékoztassák az itt élőket.**



24 órás adással, benne óránként friss hírekkel, közéleti, politikai, beszélgetős műsorokkal valamint komoly, de főként könnyűzenei programokkal jelentkezik hamarosan a Zemplén Fm 104.9. A sikeréről, és a tervekről Seres Péter ügyvezetőt kérdeztük.

2017-ben kezdtük el a munkát, ekkor még nem volt szabad frekvencia erre a területre. Először kérvényeztünk egy frekvencia kijelölést, majd pályáztunk a jogosultságra. A harmadik pályázatunk lett sikeres. A cél, egy helyi rádió működtetése, amilyen a Rádió AKTÍV megszűnése óta nincs a térségben. Vannak más, helyi témákat is feldolgozó, országos, vagy regionális médiaszolgáltatók, de Sátorlajújhelyen működő, elsősorban ezzel a vidékkel foglalkozó rádió eddig nem volt.

**ÚK: Milyen vételkörzetben sugá-**

**roz majd a Zemplén Fm104.9?**

**SP:** A hivatalos adatok szerint 43 ezer embert ér majd el a rádió, de tudni kell, hogy kb.80 kilométeres körben sugárzunk majd, és ahogy korábban a Rádió Aktívot is, úgy ezt a rádiót is elérjük majd határon túl, Felvidéken, Kárpátalján. Ennek is van jelentősége, hiszen, ahogy a Zemplén Televízió, úgy a mellette működő rádió is egy térségnek, térségről szól majd határoktól függetlenül.

**ÚK: Kereskedelmi rádióként milyen formában működik majd?**

**SP:** Ez elsősorban a reklámidők miatt fontos, hiszek abban, hogy a térségben van lehetőség ebben a tekintetben is. Könnyebben eladható egy reklámblokk a rádióban, mint a televízióban, de kapcsolt formában, televízió, rádió, újság még vonzóbbá tudjuk tenni a kínálatunkat. A gyakorlatban azt jelenti, hogy a közmsor szolgáltatókkal szemben, nincs annyi megkötés a feldolgozás, és témákat illetően sem. A tervek szerint hajnal 5 órától este 10 óráig lesz szerkesztett adás, a két időpont között tisztán zenével töltjük ki a műsort, valamint a nap nagy részében is a zene aránya lesz a nagyobb. Zenélő, vidám, fiatalos műsort szeretnénk, a zenei kínálat hasonló lesz, mint más országos rádióban. A témák feldolgozásában lesz első helyen a helyi téma, ettől lesz más, mint a nálunk fogható többi adó, hogy az itt élőkhez szól majd, róluk, nekik.

**ÚK: Cél a médiacentrummá válás? Televízió, rádió, nyomtatott sajtó együtt?**

Nem ez volt a cél, inkább megfordítom, a Zemplén Televízió szerepe erősítette mindezt. A térség meghatározó médiafelülete vagyunk, de a televíziós műsorkészítés időigényes feladat, ezért szám-

talán információ feldolgozására nincs elég felületünk. Napi 5-6 hírnél többet csak jelentős bővítéssel tudnánk szolgáltatni, a mai világban pedig fontos a gyorsaság, az azonnaliság. Így a kettő együtt kiegészíti egymást, hiszen bizonyos anyagok átalakítható rádiós tartalommal, de fordítva is igaz, a rádióba beérkező információk később televíziós formában is feldolgozhatók.

**ÚK: Mikor lesz leghamarabb hallható a térségben a Zemplén Fm 104.9?**

**SP:** A folyamat elején tartunk, már ami a rádió valós helyének kialakítását illeti. A Zemplén Televízióban lesz a rádió stúdió is, a technikai feltételek összehangolása is elkezdődött. Leghamarabb 2020. decemberében szólalhat meg a Zemplén Fm 104.9.

## RÁDIÓ HELYBEN!

## MINDENRE JÓ A SZEDER?

Nyári idénygyümölcs, amit télre lekvárként, szörpként, fagyaszttva, befőtt formájában is elraktározhatunk. Édes, sötét bogyós gyümölcsünk a szeder, amelynek nemesített kerti fajtája mellett, vadon termő formáját is megtaláljuk. Magas antioxidáns tartalma miatt rákmegelőző hatását is vizsgálják, de ami bizonyított a gyümölcs esetében, hogy magas C-vitamin tartalma miatt erősíti a mellékvesét, és jó gyomorfekély ellen. Finom bogyója mellett kérgéből, leveleiből készített főzetekkel kezelhető a bélprobléma, láz, torokgyulladás. Természetesen a legfinomabb, a bokorról szedett friss gyümölcs éretten, de készíthetünk belőle finom süteményt, turmixot, levest. Társítható céklával, más bogyós gyümölccsel, sárga és őszibarackkal. Két kiváló recepttel adunk ötletet a felhasználásához.

## SZEDERSMOOTHIE

**Hozzávalók:** 25 dkg szeder, 8 dl tej, 6 tk méz, 2 dl joghurt, 1 levél menta

**Elkészítés:** A megmosott szederből néhány szemet félreteszünk. A többit összeturmixoljuk a joghurttal, a tejjel és a mézzel, majd lehűtjük. Egy óra múlva poharakba töltjük,

és a félretett szederrel és a megmosott és leszárított mentával díszítjük.



Forrás: edespofoa.blog.hu

## SZEDRES CÉKLA SALÁTA

**Hozzávalók:** 1 kisebb lila káposzta, 3 cékla, 2 lilahagyma, 2 marék friss szeder, balzsamecet, só, citrom, olívaolaj  
**Elkészítés:** A céklát megtisztítva, félbevágva, és vékonyan megkenve olívalalajjal 200 fokos sütőben meg kell sütni. Kb 25 perc szükséges hozzá, félidőben a lilahagymát is be kell tenni a cékla mellé, így sülnék meg egyszerre. Közben a lilakáposztát vékony csíkokra vágva, a szederrel együtt egy tálba helyezzük. A sült céklát kockázva, a lila hagymát aprítva adjuk a salátához. Só, bors, citrom és balzsamecet az ízesítője. Frissen fogyasztva magában, vagy grillköretnek is kiváló! Jó étvágyat hozzá!

# Jót 's jól!

A Magyar Nyelv Múzeuma rovata



## A TERMÉSZET HÍVÓ SZAVA

Lassan véget és az idei nyár, amely kicsit másképp indult, mint az előző években. Az új vírus által kialakult helyzet bizonytalansága arra kényszerítette az embereket, hogy megfontoltan, maszkokkal és fertőtlenítőszerrel, a szabályok figyelembe vételével induljanak útnak. De legalább elindulhattak! Ha a szabadságra, a szünidőre gondolunk, biztosan nem a „négy fal” jut eszünkbe. A valódi kikapcsolódás gondolata egybefonódik a természet közelségének gondolatával. Tó- vagy tengerparton szeretnénk sétálni, hegyet szeretnénk mászni, extrém sportokat szeretnénk kipróbálni, esetleg egy izgalmas könyvvel a kezünkben leülünk egy fa tövében. Megszólít bennünket a természet hívó szava, mely nem emberi nyelven, azonban mégis egye-

temes módon szól hozzánk. Fekete István írja Tüskevár című regényében: „Nem beszél, hát nem is hazudik; nem ígér, és mégis odaadja mindenét, nem szól, és mégis többet mond, mint amit valaha ember mondott.” Az anyatermészet hatalmánál fogva körülvesz bennünket, és minden élethelyzetben a legmegfelelőbb módon szól hozzánk, és mi válaszolunk, rajongással, tisztelettel, csodálattal, olykor megrendüléssel. A kommunikáció legszebb formája jön létre ember és környezete között, mely az írás kezdetétől megragadja az írók, költők figyelmét, és műzsákent szolgál műveik megírásakor. Szerencsésnek mondhatom magam, mert nem csak a szabadság ideje alatt gyönyörködhetek az élővilág szépségében, hiszen egy olyan

helyen dolgozom, ahol mindennap a hegyek ölelésében, írók, költők gondolataival körülvéve, a nagy nyelvújító által ránk bízott örökséget adhatom tovább. A Magyar Nyelv Múzeuma ráadásul 2015 óta Irodalmi herbáriummal is büszkélkedhet, melyben az örökzöldek, virágok, fűszer- és gyógynövények között sétálva a magyar irodalom bőséges tárházából válogatott alkotások olvasása igazán tartalmas feltöltődést kínál. Ez a kis kertész nemcsak a növények illatával, színpompájával „szólítja” meg az ide látogatókat, hanem a költészet erejével kapocsként köti össze az embert és a természetet. Kazinczy Ferenc író, költő nyelvújító munkája mellett nagy rajongója volt a szép kerteknek. Leveleiben rendszeresen tájékoztat saját birtoka növényvilágának fejlődéséről, gyarapodásáról. A levelek tartalmát figyelembe véve jelenleg a kerttervezők egy olyan parkot alakítanak ki, mely még élvezetesebbé teszi a látogatók számára a zárandokhelyé vált Kazinczy-birtok megtekintését. A nagy nyelvújító feleségéről, Kazinczyné Török Zsófiáról keveset tudunk, azonban levelei, illetve egy az 1600-as évekből származó, ónémet nyelven írott, családi örökségként őrzött füveskönyv tanúskodnak arról, hogy jól ismerte a gyógynövények erejét, melyekkel Széphalom lakóit gyógyította. Szép példája a széphalmi Kazinczy-birtok annak, hogy a természet, az ember, a költészet, a nyelv és a kommunikáció hogyan fonódik össze, valamint, hogy a természet utat törve magának milyen módon szólít meg bennünket, pedig nem is képes beszélni. Vagy mégis?

„Oh természet, Oh dicső természet! Mely nyelv merne versenyezni véled?” (Petőfi Sándor)

Engedjenek hát a természet hívó szavának, fedezzék fel a körülöttünk lévő csodálatos világot, és látogassanak el Széphalomra!

Hornyákné Tóth Renáta  
múzeumpedagógus

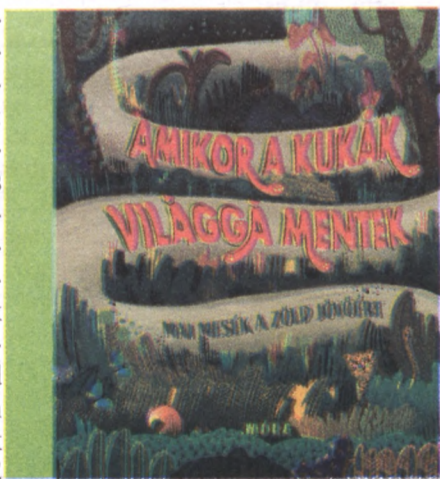


## KÖNYVAJÁNLÓ

### AMIKOR A KUKÁK VILÁGÁRA MENTEK: MAI MESÉK A ZÖLD JÖVŐÉRT

A természet és az állatok szerete- te örök témája az ifjúsági-és gyermekirodalomnak. A klasszikus népmesék mellett Fekete István, Lázár Ervin vagy Nógrádi Gábor művei is tanúskodnak arról, hogy a környezetünk iránti odafigyelés, érzékenység mindig jellemezte az írókat. Az idén hetvenéves Móra Kiadó fontosnak tartja egy olyan könyv létrejöttét, amelyben ma élő szerzők örökítik meg azt, hogy ők miként gondolkodnak napjaink legégetőbb kérdéséről, a környezetvédelemről, mindannyiunk közös otthona, a Föld sorsáról. A mese műfaja sok mindenre ad lehetőséget, de legfőképp arra, hogy cselekvésre buzdítson, példákkal és történetekkel inspiráljon bennünket. A környezetvédelem, a fenntarthatóság és hulladékcsökkentés témája igen aktuális kérdés, első lépésként pedig nagyon fontos a tájékozódás és azon összefüggések felismerése, melyek megmutatják a kapcsolatot például a fogyasztási szokásaink és egy más földrészen élő állatfajta kipusztulása között. Ennek megismertetése, a környezettudatos nevelés je-

gyében az elmúlt években számos gyerek-és ifjúsági könyv jelent meg, amelyek az újrahasznosítás, a természettel való együttélés, összhang szerepét hangsúlyozzák. A legkisebbeknek szólnak e témában a kreatív kialakítású képeskönyvek, böngészők (pl.: Patrick George: Szabadíts ki!), a nagyobbak pedig mesék, ismeretterjesztő könyvek (pl.: Gévai Csilla: Nagyon zöld könyv) révén ismerkedhetnek a témával. E



vonulatba illeszkedik az *Amikor a kukák világára mentek* című antológia, amely a maga nemében egyedülálló a magyar gyerekkönyvek között. A 24 szerző és 12 illusztrátor a kortárs alkotókról is képet ad. A kötet létrejöttében is fontos szempontot jelentett a fenntarthatóság, ennek jegyében környezetbarát papírra nyomtatták, és kö-

zösségi finanszírozásból adták ki. Az antológiában ma élő szerzők örökítik meg azt, hogy ők hogyan gondolkodnak a környezetvédelem kérdéseiről. A könyvben sokféle nézőpont és értelmezés olvasható. Van, akit az állatok iránti felelősségvállalás ihletett meg, van aki szerint mesebeli csodákra van szükség a változáshoz, és van aki apró tetteiben lát megoldást. A szerzők igen sokszínű palettát sorakoztattak fel, hiszen egy-egy mesében szó van a szemtelésről, az erdőirtásról, a fajok védelméről, a tengerszint emelkedéséről, az újrahasznosításról, a fenntartható életmódról, mely utóbbiról igen részletes leírást-útmutatót is találunk pl.: A morzsák, hangyatójások, mákszemek című mesében. A gyerekek figyelmét leginkább a meséken keresztül lehet meg- ragadni, ez a legjobb eszköz arra,

hogy felébresszük bennük a felelősségérzetet, amely túllép a szűk családon, az országon, ami azon a felismerésen alapul, hogy mások elpusztításával önmagunkat pusztítjuk el. Ezek a mesék a legkülönbözőbb eszközökkel ragadják meg az olvasói figyelmet. Vannak állatmesék, melyekben állatok tevékenykednek emberi mintára, s állatok látják be azt, amit a mai embernek kellene, van amelyekben hétköznapi emberek. Tartalmilag a történetek egy része a természettel való összhangot helyezi előtérbe, más része az átgondolatlan fogyasztás és szemétermelés következményeire hívja fel a figyelmet. Jellemzőek azok a mesék, amelyek a bolygó és különösen az állatok szémszögéből mutatják be az eseményeket, igazodva az életkori sajátosságokhoz és növelve így az érzelmi hatást.

A zöld jövő reményét talán nem is kell magyarázni, hiszen napon- ta tapasztaljuk, hogy amit az emberiség felépített, nem fenntartható, és a felnőtteknek szemléletváltásra, a felnővőknek pedig szemléletformálásra van szüksége.

## FOCI: ÚJHELY JAVÍTANI SZERETNE EBBEN A SZEZONBAN

H.	Csapat
1	Tiszaudány KTPSIE
2	Szerencs VSE
3	Sátoraljaújhegyi TKSE
4	Megyaszó KSE
5	Erdőhorváti SC
6	Pácin SE
7	Alsószolcai KSC
8	Karcsai LSE
9	Korláti Vikingek SE
10	Pálháza FC
11	Gönc VSE
12	Taktaharkány SE
13	Tokaj FC
14	Garadna-Talentum SC
15	Telkibánya ASE
16	Mezőzombor FC

Megtörtént a sorolás, augusztus 16-án elindult a futball megyei II. osztály őszi fordulója. A Sátoraljaújhegyi TKSE az elmúlt szezonban nagy reményekkel kezdte el a játékot, de a vírus itt is közbeszólt. 5. helyen zárták a 2019/20-as bajnokságot. A folytatásban ma-

radtak a magyar bajnokság 5. osztályában, vagyis Borsod-Abaúj-Zemplén megye II. osztályában. Nagy Zsolt Csaba STKSE edzője bizakodó, annál is inkább, mert 9 új fiatal játékos érkezett a csapatba. Pálházáról, és a helyi U19-esekből mutatkoznak be az Újhegyben. „Együtt tudunk tartani csapatot, már ez is nagyszerű dolgok. Sok játékosunk dolgozik a várostól távol, így csak a hétvégi edzésekre tudnak eljárni. Ami bizakodásra ad okot, hogy 9 új játékoskal kezdjük az őszi szezont. Heten érkeztek Pálházáról, és 2 játékost hoztunk fel az ifiből, ők U19-ben is bizonyítottak.” A hirtelen félbeszakadt bajnokság után, az edzések, és a sportolás újra kezdése sem volt egyszerű, főleg itt a megyei II. osztályban, ahol a játékosok munka mellett játszanak. Júliusban edzőmérkőzések is voltak, egyetlen csapattól a Göncötől kaptak ki az újhegyi játékosok. Az otthoni edzést nem lehet összehasonlítani a csapat közös felkészülésé-

vel, sokan hettekig nem rúgtak labdába, ez után kellett újra indítani a játékot. A fiúk a tőlük telhetően megtették és várják a kihívásokat – nyilatkozta a Zemplén Televízióban Nagy Zsolt Csaba edző. Lapzártáig két meccset játszottak le a felnőtt bajnokságban. Erdőhorváti ellen 4-0-

ra kaptak az újhegyiek, míg Mezőzombor ellen hazai pályán 9 góllal győztek. A bajnokság további mérkőzéseit cikkünk mellett közzéadjuk.

## VÁRJÁK A NÉZŐKET

Várjuk a szurkolóinkat ősszel is, széles a lelátó, bőven betartha-

Sátoraljaújhegyi TKSE	09.05. 16:30	Korláti Vikingek SE	2020. 09. 05. 16:30 Sátoraljaújhegyi Sportpálya
Pálháza FC	09.12. 16:30	Sátoraljaújhegyi TKSE	2020. 09. 12. 16:30 Pálháza Sportpálya
Sátoraljaújhegyi TKSE	09.19. 16:00	Taktaharkány SE	2020. 09. 19. 16:00 Sátoraljaújhegyi Sportpálya
Karcsai LSE	09.27. 16:00	Sátoraljaújhegyi TKSE	2020. 09. 27. 16:00 KARCSAI SPORTPÁLYA
Sátoraljaújhegyi TKSE	10.03. 15:00	Gönc VSE	2020. 10. 03. 15:00 Sátoraljaújhegyi Sportpálya
Tokaj FC	10.11. 15:00	Sátoraljaújhegyi TKSE	2020. 10. 11. 15:00 Tokaj FC Sporttelep
Sátoraljaújhegyi TKSE	10.17. 14:30	Tiszaudány KTPSIE	2020. 10. 17. 14:30 Sátoraljaújhegyi Sportpálya
Alsószolcai KSC	10.24. 14:30	Sátoraljaújhegyi TKSE	2020. 10. 24. 14:30 Alsószolcai Sport Pálya
Garadna-Talentum SC	11.01. 13:00	Sátoraljaújhegyi TKSE	2020. 11. 01. 13:00 Garadna Sportpálya

tó a biztonsági távolság. A játékosoknak pedig sokat jelent a biztatás, főleg hazai pályán. Szeretnénk ajándék sorsolással is kedvet csinálni a szurkoláshoz, a nézők között félidőben ilyen akciót is tervezünk ősszel – árulta el terveit a csapat edzője.

## JÉGRE!

Július közepétől újra van jég a sátoraljaújhegyi jégcsarnokban. Az országban kevés helyen van ilyenkor lehetőség jeges edzést tartani, így Budapesttől Győr, Hatvántól Kecskemétiig már egy évvel korábban bejelentkeznek erre az időszakra a különböző utánpótlás csapatok. A szoros pályabeosztás mellett a Zempléni Hiúzok utánpótlás csapatainak is volt lehetőségük edzésre. A hirtelen félbeszakadt bajnoki szezon után, júniusban volt egy rövid felkészülési szakasz, majd augusztus elején immár a jégcsarnokban folytatták a gyakorlást a fiatalok.

## KÖZEL 100 GYERMEK AZ UTÁNPÓTLÁSBAN

A lehetőség, hogy jégkorongozzanak az újhegyi, és az újhegy környéki gyerekek egyre népszerűbb. A 2020/21-es szezont 90 igazolt játékoskal, 4 korosztályos csapattal kezdik meg a „kishiúzókat” A második szezonját Sátoraljaújhegyben kezdő Koszta Ákos edző nagyon komolyan veszi a felkészítést. Ahogy lehetett elkezdtek a nyári edzéseket, és Séra Zoltánnal közösen nyári edzőtábor is szerveztek. „Amiért más csapatoknak utazni kell, az itt nekünk adott. Nagyon nagy városokban a felnőtt, és az ifjúsági csapatok használják elsősorban a jégcsarnokot, ha van is jég a hazai pályájukon a fiatalabbaknak nehezen jut jégidő. Mi igyekezzünk kihasználni ezt az előnyt, az edzőtáborban naponta kétszer tartottunk jeges edzést a gyerekeknek. Fontos hogy gyorsan, és jól korecsolózzanak, és ezen mindig van mit javítá-

ni. Az erőnléti edzésekhez igénybe vettük Takács Ákos személyi edző segítségét, aki nem csak az állóképesség javítására, de kifejezetten a jégkoronghoz szükséges izmok fejlesztésére helyezte a hangsúlyt. Minden korosztályban szükség van a képességek javítására, és ha a vírus nem szól közbe, októberben indul újra a bajnokság, addig még van időnk gyakorolni, edzeni” – mondja a Zempléni Hiúzok edzője Koszta Ákos

## EDZÉS VAY ÁDÁMMAL

Debrecen, Miskolc, Kecskemét, és még nemzeti korosztályos válogatott csapatok tagjai is jártak júliusban és augusztusban Sátoraljaújhegyben. A Zempléni Hiúzok U12-es, és U14-es csapatai pedig amikor lehet kihasználják a lehetőséget, és edzőmérkőzéseket játszanak a hasonló korosztályban induló együttesekkel. Legutóbb a Kecskeméti Sólómok meghívására érkezett

Vay Ádám válogatott jégkorong kapus Sátoraljaújhegybe, a kapuspalánták edzésére az újhegyi gyerekeket is meghívták.

## Folytatódik az Ovi-kori

Ahogy növekszik a jégkorongozó gyerekek száma a városban, úgy egyre nagyobb szervezethez, és pontos pályabeosztást igényel a jégcsarnok használata is. Az edzések többnyire délután vannak, így a délelőtti órákat az Ovi-kori programra használják továbbra is. Az oktatásban szintén a két edző vállal szerepet, de itt szükség van az óvónénik, alsós tanítók segítségére is.

## Felnőtt csapat az OBIV/B-ben

A jégkorong igazi szerelem nem csak a fiataloknak, de sok felnőtt játékosnak is városban. A pálya téli szezonban sokszor éjszakaiig kihasznál, még hétvégén is, mert amikor vége van az ifjúsági edzéseknek, jégre lépnek a felnőttek. Szlovákiából is sok hobbi csapat érkezik ilyenkor, és edzést tartanak itt a Zempléni Hiúzok felnőtt tagjai is. Ők a hirtelen megszakadt

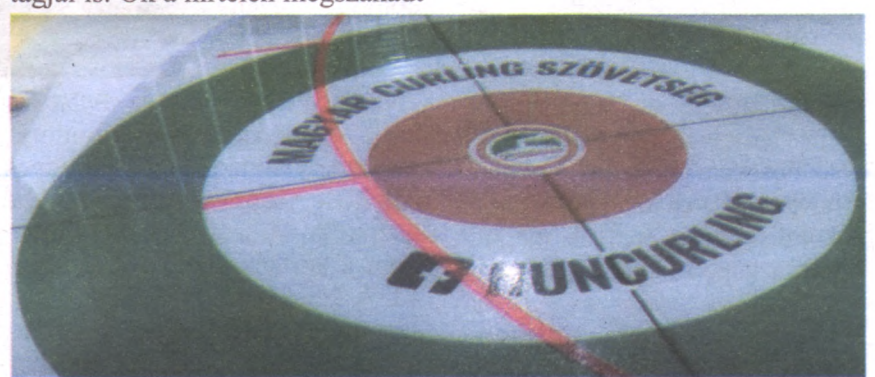
2019/20-as bajnokságban igen jól szerepeltek, az OBIV/C-ben, az alapszakaszt még megnyerték, de a döntő mérkőzést már nem tudták lejátszani. Tapasztalva, hogy milyen képességű játékosok vannak ebben a kategóriában a következő szezonban az OBIV/B-ben folytatják.

## JÉGTÁNC ÉS CURLING

Nem csak a jégkorongosok, de jégtáncos lányok is komolyan veszik az edzést. Az egyre bővülő Zempléni Angyalok szintén kihasználják a korai jeget, és néhány napos edzőtábor szerveztek, de járt a városban a Miskolci Jégvirág Klub is. A folytatásban az Angyalok is várják a jelentkezőket, ahogyan a curling játék iránt érdeklődőknek is van helye a csarnokban. A jégteke, mint játék elsősorban Budapest központtal szerveződik, Sátoraljaújhegy a Magyar Curling Szövetség egyetlen vidéki helyszíne. Ezért a csarnokban a játékhöz szükséges curling köröket is láthatjuk a jégben.



Nyári jégkorongos táborban a kishiúzókat



## PROTOKOLL

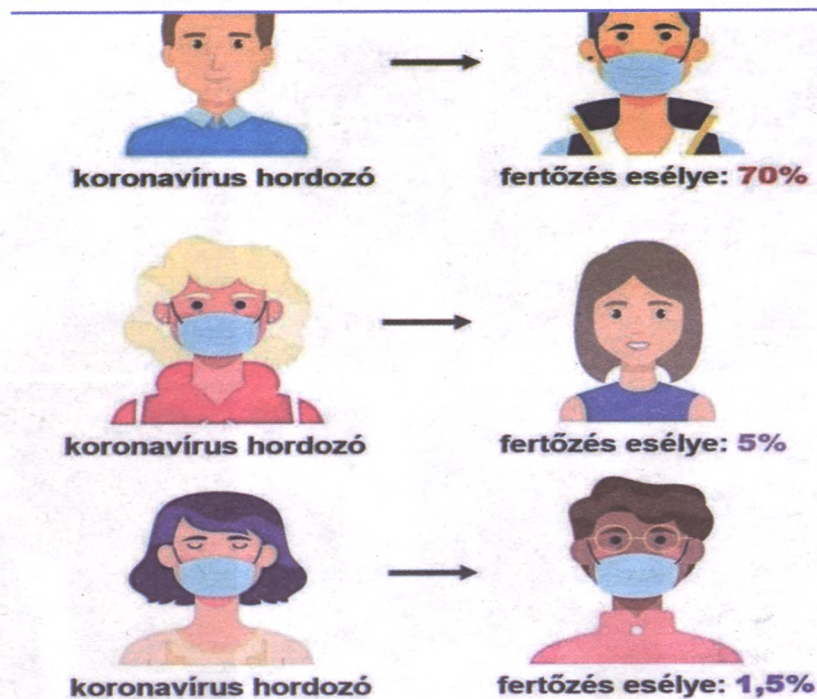
Őszre jósolták a járvány második hullámát, a valóságban szeptember elejétől napról-napra nő a covid 19 vírussal fertőzöttek aránya. A tehát most is jelen van és több országban erősen terjed, ezért a járványügyi készültség továbbra is érvényben van. Ezért léptek életbe a beutazási korlátozások, amelyek célja, hogy megakadályozzák a fertőzés külföldről történő behurcolását és a járvány magyarországi fellángolását. A határokat lezárták, és a külföldi országokból hazatérőknek, valamint mindazoknak, akiknél a járványügyi kontaktkutatás során elrendelik, hatósági házi karanténban kell maradniuk. A határok átlépésére az ingázóknak van lehetőségük, vagyis a határ 30 kilométerében élő felvidéki magyarok igazolással továbbra is jöhetnek Magyarországra.

**Diagnosztizált, új fertőzések voltak Sátoraljaújhelyen is**  
Sátoraljaújhelyt is elérte már a vírus. Hivatalosan eddig egy személyről tudnak, aki kórházba került pozitív covid teszt után még július végén. A betegség legyőzésére vannak már hatásos gyógyszerek, amit azonnal meg is kapott

az újhelyi beteg, a második teszt már negatív lett. A Rákóczi Tábortban megjelenő vírussal fertőzöttek után nem lett beteg a városban, őket azonnal elszállították, a tábor még nagyobb biztonsági feltételek mellett, és határon túli fiatalok nélkül folytatódott idén.

**Megelőzés, és önvizsgálat**  
Ma már minden közösségben riadalmat kelt egy náthás beteg, vagy egy magas láz. A félelem nem alaptalan, de az is riasztó, ha egy közösség megvédi azokat, akik elkapják a betegséget. A megelőzés legfontosabb módja, hogy akinek tünetei vannak, ne menjen közösségbe, függetlenül attól, hogy járt-e külföldön, vagy sem. A kézmosás, maszkviselés, védőtávolság betartása alapfeltétel, amit 5 hónappal a vírus kirobbanása után sem lehet eleget elmondani. Szomorú tény, hogy a közösségi közlekedés során, áruházakban továbbra is ellenőrizni kell a maszkviselést, mert vannak, akik ezen egyszerű szabályt sem tudják betartani.

**Elkezdődik az iskola**  
Szeptemberben minden gyerek fizikálisan is beült az iskolapadba. A sátoraljaújhelyi intézmények is



## EZÉRT VISELD!

felkészültek a diákok fogadására, amihez több oldalas, és több pontból álló járványügyi protokollt kaptak az iskolák. A protokoll kiter többek között a tanév előtti fertőtlenítésre és takarításra, a kézmosás, távolságtartás, maszkviselés iskolán belüli szabályaira, a rendezvények megszervezésére, az étkeztetésre, valamint az egészség-

ügyi szempontból biztonságos környezet kialakítására. Külön fejezet foglalkozik a kollégiumi elhelyezésre vonatkozó speciális szabályokkal, amelyekkel kapcsolatban fontos kiemelni, hogy külföldről hazatérő kollégiumi tanuló esetében az érintettek tesztelését az állam térítésmentesen biztosítja.

### Gergely Tamás és Gergely Eszter

2020. július 6-án fogadott egymásnak örök hűséget Sátoraljaújhelyen.

A Rudabányácskáról származó fiatal görögkatolikus papnak és feleségének is sok boldogságot kívánunk!

# BOLDOSÁG ÚJHELYEN



### MENYASSZONY A KOSÁRBAN

Különleges módon kérte meg kedvese kezét **Lukács Ádám** sátoraljaújhelyi tűzoltó őrmester: emelőkosaras mentőjárművel érkezett barátjának, **Puhnyák Anitához**. A nem mindennapi eljegyzés után, reméljük hamarosan az Újhelyi Körkép hasábjain gratulálhatunk a házassághoz is!



## EGYÜTT a MUNKAVÁLLALÁSÉRT Borsod - Abaúj - Zemplén megyében

[www.munkaert-borsodban.hu](http://www.munkaert-borsodban.hu)

GINOP-5.1.5-16-2017-00009

### Álláskereső figyelem!

#### Érdeemes hozzánk fordulnia:

- önéletrajzírás - együtt sikeresebb!
- állásinterjúra való felkészítés - hogy Ön legyen a kiválasztott!
- személyre szóló tanácsadás - a biztosabb elhelyezkedés érdekében!

#### Kerüljünk kapcsolatba, hívja kollégáinkat:

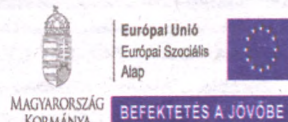
- Homonnai Andrea +36 30 587 80 84
- Bóta József +36 20 250 39 21
- facebook.com/munkaertborsodban

#### Cégek megkeresését is várjuk!



[www.munkaert-borsodban.hu](http://www.munkaert-borsodban.hu)

SZÉCHENYI 2020



## FESZTIVÁLI HANGULATOK



Fotók: KLK, ZTV

♦SÁTORALJAÚJHELY VÁROS KÖZÉLETI LAPJA ♦Felelős szerkesztő: Kassai-Balla Krisztina ♦Tördelőszerkesztő: Pálincás Máté ♦Kiadja: Seres Péter, Zemplén Televízió Közhasznú Nonprofit Kft. ♦Felelős kiadó: Sátoraljaújhely Város Önkormányzata ♦Szerkesztőség: 3980 Sátoraljaújhely, Színház köz 4. ♦Telefon: 30/3286077 ♦E-mail: [ujhelyikorkep@satoraljaujhely.hu](mailto:ujhelyikorkep@satoraljaujhely.hu) ♦Készült: az Arany Napsugár Kft. Nyírségi Nyomda Üzemében, Nyíregyháza, Árok u. 15. Telefon: 42/437-007

♦Felelős vezető: A Kft. ügyvezetője ♦Megjelenik havonta, 5000 példányban HU ISSN 0238-6712